

OPTICLEAN[®] CYCLONIC 1535



USER GUIDE • GUIDE DE L'UTILISATEUR • GUÍA DEL USUARIO



TABLE OF CONTENT TABLE DES MATIÈRES CONTENIDO

English

4	Safety Instructions
5	Thank You
6-7	Product View
7	Assembly
7	Operations
8	Care and Storage
9	Replacement Parts
10	Consumer Care

Français

12	Instructions de sécurité
13	Merci
14-15	Schéma du produit
15	Assemblage
15	Utilisation
16	Entretien et Rangement
17	Pièces de rechange
18	Service à la clientèle

Español

20	Instrucciones de seguridad
21	Muchas gracias
22-23	Vista del producto
23	Ensamblaje
23	Funcionamiento
24	Cuidado y almacenamiento
25	Piezas de repuesto
26	Servicio al Consumidor

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR VACUUM.

When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:



WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY:

- » This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
 - » Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
 - » If the supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
 - » Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts of the appliance and its accessories.
 - » Use indoors only.
 - » For dry pick up only.
 - » Do not leave machine when it is plugged in.
 - » Do not service machine when it is plugged in.
 - » Do not use with damaged cable or plug.
 - » If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, have it repaired at an authorized service center.
 - » Do not handle unit with wet hands.
 - » Do not pull or carry by cable, use cable as a handle,
- close door on cable, pull cable around sharp corners or edges, run appliance over cable, or expose cable to heated surfaces.
 - » Do not unplug by pulling on cable. Unplug by grasping plug.
 - » Do not run appliance over cable.
 - » Do not handle plug or appliance with wet hands.
 - » Do not expose hair, loose clothing, fingers or body parts to openings or moving parts.
 - » Do not pick up hot or burning objects such as cigarettes, matches, or hot ashes.
 - » Do not pick up flammable or combustible materials (lighter fluid, petrol, kerosene, etc.) or use in the presence of explosive liquids or vapours.
 - » Do not use appliance in an enclosed space filled with vapours given off by oil base paint, paint thinner, some moth proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapours.
 - » Remove plug from electrical socket before cleaning or maintaining the appliance.
 - » Do not pick up toxic material (chlorine bleach, ammonia, drain cleaner, petrol, etc.).
 - » Do not use for any purpose other than described in this User's Guide.
 - » Use only manufacturer's recommended attachments.
 - » Keep appliance on a level surface
 - » Turn off all controls before unplugging.
 - » Be extra careful when cleaning stairs.
 - » This appliance is provided with double insulation. Use only identical replacement parts.
 - » Pay close attention when working around children.
 - » Do not use to suck up water (for vacuum cleaners only)
 - » Do not immerse in water for cleaning
 - » The hose should be checked regularly and must not be used if damaged
 - » Do not use outdoors or on wet surfaces
 - » Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
 - » Do not use without dust container and/or filters in place
 - » To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.



CAUTION

THIS HOSE CONTAINS ELECTRICAL CONNECTIONS:

- **DO NOT USE TO SUCK UP WATER**
- **DO NOT IMMERSE IN WATER FOR CLEANING**
- **THE HOSE SHOULD BE CHECKED REGULARLY AND MUST NOT BE USED IF DAMAGED**

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE

FOR OPERATION ON A 220-240 VOLT A.C. 50/60 HZ POWER SUPPLY ONLY.

This model is for household use only.

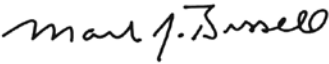
Thanks for buying a BISSELL vacuum

We're glad you purchased a BISSELL vacuum. Everything we know about floor care went into the design and construction of this complete, high-tech home cleaning system.

Your BISSELL vacuum is well made, and we back it with a limited two-year warranty. We also stand behind it with a knowledgeable, dedicated Consumer Care department, so, should you ever have a problem, you'll receive fast, considerate assistance.

My great-grandfather invented the floor sweeper in 1876. Today, BISSELL is a global leader in the design, manufacture, and service of high-quality homecare products like your BISSELL vacuum.

Thanks again, from all of us at BISSELL.



Mark J. Bissell
Chairman & CEO

Symbol Definitions

	WARNING	AN ACTION OR ATTENTION IS NEEDED TO THIS AREA IN ORDER TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, FIRE, OR INJURY
	TIP	NOTE OR HINT WHICH IS NOT ESSENTIAL BUT MAY IMPROVE USABILITY
	GUIDE	READ USER GUIDE FOR COMPLETE SAFETY AND USER INSTRUCTIONS
	WEEE	DO NOT THROW THE APPLIANCE AWAY WITH THE NORMAL HOUSHOLD WASTE AT THE END OF ITS LIFE, BUT HAND IT IN AT AN OFFICIAL COLLECTION POINT FOR RECYCLING. BY DOING THIS YOU WILL HELP TO PRESERVE THE ENVIRONMENT.



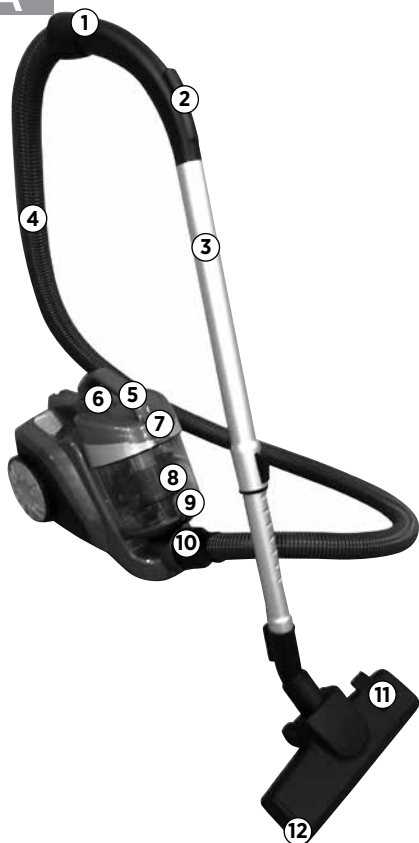
» Before cleaning under low furniture, check area first for objects that might harm the unit or block the hose.

» Hair, string and small objects can block the hose and tools. Check them occasionally for obstructions.

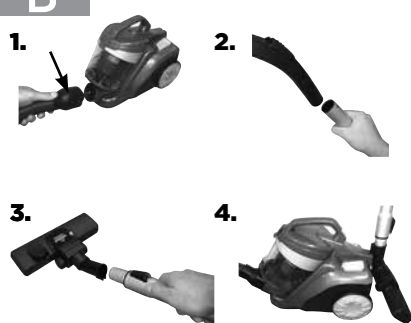
» Use the air flow regulator to reduce air flow as needed when using the tools.

» For maximum cleaning performance, check the filters often and clean or replace if necessary.

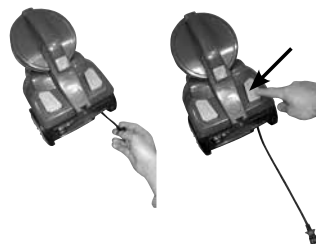
A



B



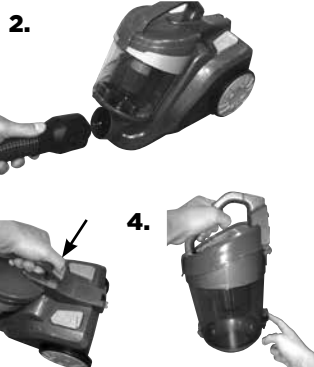
C1



C2



D1



D2



D3



A Product View



Do not plug in your cleaner until you have completely assembled it per the following instructions and are familiar with all instructions and operating procedures.

- | | |
|---------------------------|--|
| 1 Handle | 10 Hose Connector |
| 2 Air Flow Regulator | 11 Brush Switch |
| 3 Extension Wand | 12 Multi-Surface Floor Nozzle |
| 4 Hose | a. Up / b. Down |
| 5 Carry Handle | 13 Crevice Tool, Dusting Brush & Upholstery Tool w/Holster |
| 6 Dirt Cup Release Button | |
| 7 Emptying Button | |
| 8 Cyclone | |
| 9 Easy Empty™ Dirt Cup | |

B Assembly

1. Connect hose to vacuum by inserting hose connector on the end of the hose into the suction inlet. Make sure the hose is positioned so the tabs on the hose connector line up with the notches on the suction inlet.
2. Connect hose handle to the end of the extension wand and twist slightly to tighten.
3. Connect floor nozzle to the end of the extension wand and twist slightly to tighten.
4. Once assembled, you can store your vacuum by inserting the storage clip (located on the back of the floor nozzle) into the storage slot on the rear of the vacuum.

Colours may vary from models shown.

C Operations

Power cord

The power cord is located at the rear of the vacuum. Gently pull out the power cord, watching for the yellow line. Stop pulling the power cord once the yellow line is visible. There is also a red line, which indicates the end of the usable cord. Do not pull the power cord out beyond the red line.



Before using your vacuum, make sure that the dirt cup and all filters are in place. Do not operate your vacuum without the dirt cup and filters.



Be careful to avoid injury as cord retracts very quickly.



Plastic film can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep away from babies and children.

C1 - Automatic cord rewind

Your vacuum is equipped with an automatic cord rewind. When cleaning is finished, press the power button OFF and grasp the plug to disconnect from the electrical outlet. Hold the plug and press the automatic cord rewind button to rewind the cord automatically.

C2 - Power button

Turn the power ON or OFF by pressing lightly downward on the power button (ⓘ).

Special tools

Your BISSELL vacuum is not only a powerful carpet and rug vacuum cleaner, it's also a versatile bare floor and above floor vacuum cleaner when you select one of the special tools.

Floor nozzle (12)

Use to vacuum carpets, rugs and bare floors. Swivel head turns to get into tight spaces and fits under cabinets.

1. To vacuum carpets and rugs, push the brush switch to the carpet position . This will pull the brushes up into the floor nozzle.
2. To vacuum bare floors, push the brush switch to the bare floor position . This will extend the brushes down from the floor nozzle.

Small accessories (13)

Use the crevice tool in tight, narrow spaces. Use the dusting brush to clean curtains, draperies, and side tables and window ledges. Use upholstery tool for soft furnishings.

Air flow regulator (2)

Open the air flow regulator by sliding the regulator up towards the handle to an open position. This will reduce the suction power for vacuuming delicate fabrics.

For full suction power, close the air flow regulator by sliding the regulator down to the closed position.

D Care & Storage

D1 - Empty the dirt cup

Empty the dirt cup as soon as the dirt reaches the "FULL" lines on the sides of the dirt cup.

1. Unplug the vacuum from the electrical outlet.
2. Press the dirt cup release button on the carry handle and lift up to remove the dirt cup.
3. Choose an emptying method. Method #2 is recommended for allergy sufferers.

Method #1 - Hold the dirt cup over a rubbish bin and push the emptying button to open the bottom. Close the bottom after the dirt empties.

Method #2 - Place a plastic bag over the bottom of the dirt cup. Push the emptying button through the plastic to open the bottom. After the dust settles, close the bottom and remove the bag to discard.

4. Replace the dirt cup by placing it back into the vacuum and pushing down on the carry handle until it snaps back into place.



To reduce the risk of electric shock, turn power switch off and disconnect plug from electrical socket before performing maintenance or care.



Do not operate cleaner with damp or wet filters or without all filters in place.

This product is intended for household use only and not for commercial or industrial use. Vacuuming of dust from products like plaster, concrete or ashes will damage the motor and void the warranty.

D2 - Cleaning the dirt cup filter

Use only BISSELL replacement filters in your vacuum

1. Unplug the vacuum from the electrical outlet.
2. The dirt cup filter can be reached by removing the dirt cup from the vacuum, and unclipping the dirt cup lid then pivoting backwards. Pull filter upwards to remove.
3. Remove the cyclone screen by gripping the two tabs revealed by the filter removal, and then pulling straight up.
4. The cyclone filter screen and dirt cup filter can be hand washed in cold water with a mild detergent. Rinse well and air dry thoroughly before placing back onto the filter frame base.
5. Attach cyclone filter screen into dirt cup by placing back into position.
6. Place the premotor filter on top with mesh tab facing up.
7. Close dirt cup lid and replace dirt container back onto product.

D3 - Replacing the post-motor filter

The post-motor filter assists in the filtration process to return cleaner air to the room. Use only BISSELL replacement filters.

1. Unplug the vacuum from electrical outlet.
2. Remove the filter door (located on the back of the vacuum) by pushing down on the tab and pulling out and away from the vacuum.
3. The post-motor filter can be hand washed in cold water with a mild detergent. Rinse well and air dry thoroughly before placing back into the vacuum.
4. Replace the filter door by placing the tabs on the bottom of the filter door into the notches on the bottom of the post-motor filter compartment and pushing the tab forward back into the vacuum to lock into place.

Clearing clogs from the dirt cup

1. Unplug the vacuum from electrical outlet.

2. Remove the dirt cup from the vacuum, following steps 1-3 of Emptying the dirt cup on page 6.

3. Remove the dirt cup filter assembly from the dirt cup, following step 2 of Cleaning the dirt cup filter on page 6.

4. Tap the dirt cup filter assembly over a garbage container to remove any dirt or debris from the cyclone screen that surrounds the dirt cup filter.

5. Reach up into the dirt cup to clear any dirt or debris from the dirt cup.

6. Check to see if there are any clogs in the suction inlet.

7. After clearing any dirt or debris from the dirt cup, replace the dirt cup filter assembly back in the dirt cup following step 8 of Cleaning the dirt cup filter on page 6.

Replacement Parts

These items are available for purchase as accessories for your BISSELL vacuum:

To purchase visit www.BISSELL.ca.

PART #	PART NAME		PART #	PART NAME	
160-5246	Dirt Cup Filter		160-5635	Multi-Surface Floor Nozzle	
160-5247	Post-Motor Filter		160-3060	Dusting Brush	
160-3057	Hose with Handle		160-5245	Extension Wands (2)	
160-3058	Crevice Tool		160-3061	Tool Holster	
160-3059	Upholstery Tool				

Warranty

If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL Consumer Care by E-mail, telephone as described below, or contact your local in country distributor.

Limited Two-year Warranty

Subject to the *EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, BISSELL will repair or replace (with new or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for five year any defective or malfunctioning part.

See "BISSELL Consumer Care" information below.

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to fans or routine maintenance components such as filters, belts, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered.

If your BISSELL product should require service:

Contact BISSELL Consumer Care to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area.

If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Care. BISSELL IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE ASSOCIATED WITH THE USE OF THIS PRODUCT. BISSELL'S LIABILITY WILL NOT EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT.

*EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS FROM THE TERMS OF THE LIMITED WARRANTY

THIS WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ANY OTHER WARRANTIES EITHER ORAL OR WRITTEN. ANY IMPLIED WARRANTIES WHICH MAY ARISE BY OPERATION OF LAW, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO THE TWO-YEAR DURATION FROM THE DATE OF PURCHASE AS DESCRIBED ABOVE.

Service

If your BISSELL product should require service or to claim under our Limited Two-year Warranty, please visit:

Website or E-mail:

www.BISSELL.com or
www.BISSELL.ca

Or Call:

U.S. Consumers : 1-800-237-7691

Canada Consumers : 1-800-263-2535

Monday - Friday 8am - 10pm ET

Saturday 9am - 8pm ET

Sunday 10am - 7pm ET

Visit the BISSELL website: www.BISSELL.ca

When contacting BISSELL, have model number of cleaner available.

Please record your Model Number: _____ Please record your Purchase Date: _____

NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of the date of purchase in the event of a Guarantee claim. See Guarantee for details.



©2015 BISSELL Homecare, Inc.
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, Ontario L5N 0B3
All rights reserved. Printed in China
Part Number 160-5383 Rev 12/14
Visit our website at: www.BISSELL.ca



INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER VOTRE ASPIRATEUR.

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises, y compris ce qui suit :



AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE :

- » Des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, un manque d'expérience ou de connaissance de ce type d'appareil ainsi que des enfants ayant au moins huit ans peuvent utiliser cet aspirateur s'ils sont sous surveillance d'une personne responsable de leur sécurité, s'ils bénéficient des conseils de cette personne concernant l'utilisation sécuritaire de l'appareil et s'ils comprennent les risques associés. Les enfants ne doivent pas nettoyer ou faire l'entretien de l'appareil sans la surveillance d'une personne responsable.
- » Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- » Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, l'un de ses agents d'entretien ou toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout problème.
- » Tenir les cheveux, les vêtements amples, les doigts et les autres parties du corps à l'écart des ouvertures et des pièces en mouvement.
- » Utiliser à l'intérieur seulement.
- » Pour ramassage de la saleté sèche uniquement.
- » Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché.
- » Ne pas faire l'entretien de l'appareil lorsqu'il est branché.
- » Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé.
- » Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé par terre ou dans l'eau, s'il est endommagé ou encore s'il a été oublié à l'extérieur, le faire réparer dans un centre autorisé.
- » Ne pas manipuler l'appareil les mains mouillées.
- » Ne pas se servir du cordon comme poignée pour tirer ou pour transporter l'appareil. Éviter de fermer une porte sur le cordon.

Éviter de tirer le cordon près de coins ou de bords coupants. Ne pas passer l'aspirateur sur le cordon. Ne pas exposer le cordon à des surfaces chauffées.

- » Ne pas débrancher l'appareil en tirant sur le cordon. Débrancher l'appareil par la fiche.
- » Ne pas passer l'aspirateur sur le cordon.
- » Ne pas toucher à la fiche ni à l'appareil avec les mains mouillées.
- » Ne pas exposer les cheveux, les vêtements amples, les doigts et les autres parties du corps aux ouvertures ou aux pièces en mouvement.
- » Ne pas aspirer d'objets chauds ou en combustion comme des cigarettes, des allumettes ou des cendres chaudes.
- » Ne pas aspirer de matières inflammables ou combustibles (liquide à briquet, pétrole, kérosène, etc.) ni utiliser l'appareil en présence de vapeurs ou de liquides explosifs.
- » Ne pas utiliser l'appareil dans un espace fermé rempli de vapeurs de peinture à base d'huile, de diluant à peinture, de certaines substances contre les mites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- » Retirer la fiche de la prise de courant avant de procéder à l'entretien ou au nettoyage de l'appareil.
- » Ne pas ramasser de matières toxiques (agent de blanchiment au chlore, ammoniac, nettoyant pour tuyaux d'écoulement, pétrole, etc.).
- » Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent Guide de l'utilisateur.
- » Utiliser seulement les accessoires recommandés par le fabricant.
- » Maintenir l'appareil sur une surface plane.
- » Éteindre toutes les commandes avant de débrancher l'appareil.
- » Être très prudent lors du nettoyage des escaliers.
- » Cet appareil possède une double isolation. N'utiliser que des pièces de rechange identiques.
- » Être prudent lors de l'utilisation à proximité d'enfants.
- » Ne pas utiliser pour aspirer de l'eau (pour les aspirateurs seulement).
- » Ne pas immerger pour nettoyer.
- » Le tuyau doit être vérifié régulièrement et ne doit pas être utilisé s'il est endommagé.
- » Ne pas utiliser à l'extérieur ou sur des surfaces humides.
- » Ne pas mettre d'objets dans les ouvertures de l'appareil. Ne pas utiliser l'appareil si les ouvertures sont bloquées; maintenir les ouvertures libres de poussière, de charpies, de cheveux et de tout autre objet qui peut restreindre la circulation d'air.
- » Ne pas utiliser l'appareil sans contenant à poussière ou sans l'un ou l'autre des filtres.
- » Cet appareil possède une fiche polarisée (où l'une des lames est plus large que l'autre) afin de réduire les risques de décharge électrique. Dans une prise de courant polarisée, cette fiche peut être insérée dans un seul sens. Si la fiche ne peut pas être complètement insérée dans la prise, inversez la fiche. Si elle ne peut toujours pas être insérée, communiquez avec un électricien qualifié pour faire installer la prise électrique adéquate. Ne modifiez la fiche en aucune façon.



ATTENTION

CE TUYAU COMPREND DES RACCORDS ÉLECTRIQUES :

- **NE PAS L'UTILISER POUR ASPIRER DE L'EAU**
- **NE PAS L'IMMERGER POUR LE NETTOYER**
- **LE TUYAU DOIT ÊTRE VÉRIFIÉ RÉGULIÈREMENT ET NE PAS ÊTRE UTILISÉ S'IL EST ENDOMMAGÉ**

CONSERVER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS POUR POUVOIR LES UTILISER ULTÉRIEUREMENT

N'UTILISER QUE SUR UNE PRISE D'ALIMENTATION 220-240 VOLTS C.A. 50/60 HZ.

Ce modèle d'appareil est destiné à un usage domestique seulement.

Merci d'avoir acheté un aspirateur BISSELL

Nous sommes heureux que vous ayez acheté un aspirateur BISSELL. Toutes nos connaissances en matière d'entretien et de nettoyage de planchers ont été mises à profit au cours de la conception et de la fabrication de ce système de nettoyage domestique complet et d'avant-garde.

Votre aspirateur BISSELL est fabriqué avec beaucoup d'attention, c'est pourquoi nous l'offrons avec une garantie limitée de deux ans. Nous sommes aussi soutenus par un Service à la clientèle bien informé et dévoué qui saura vous répondre avec empressement et courtoisie.

Mon arrière-grand-père a inventé le balai mécanique en 1876. Aujourd'hui, BISSELL est un chef de file mondial en matière de conception, de fabrication et de service de produits d'entretien ménager de qualité supérieure comme votre aspirateur BISSELL.

Merci encore de la part de tous les employés de BISSELL.

Mark J. Bissell
Président et chef de l'exploitation

Explications des symboles

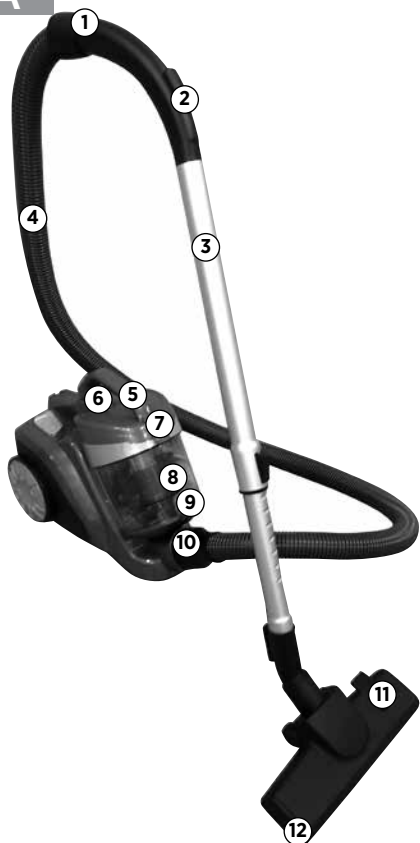
	AVERTISSEMENT	UNE ACTION DOIT ÊTRE ENTREPRISE OU UNE ATTENTION PARTICULIÈRE DOIT ÊTRE PORTÉE À CETTE SECTION AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURE
	CONSEIL	REMARQUE OU CONSEIL NON ESSENTIELS MAIS QUI PEUVENT FACILITER L'UTILISATION
	GUIDE	LISEZ LE GUIDE DE L'UTILISATEUR POUR OBTENIR DES INSTRUCTIONS COMPLÈTES À PROPOS DE LA SÉCURITÉ ET DE L'UTILISATION
	DEEE (déchet d'équipements électrique et électronique)	NE JETEZ PAS L'APPAREIL AVEC LES DÉCHETS DOMESTIQUES ORDINAIRES À LA FIN DE SA VIE. RAPPORTEZ-LE PLUTÔT À UN POINT OFFICIEL DE COLLECTE DES DÉCHETS À DES FINS DE RECYCLAGE. VOUS AIDEREZ AINSI À PRÉSERVER L'ENVIRONNEMENT.



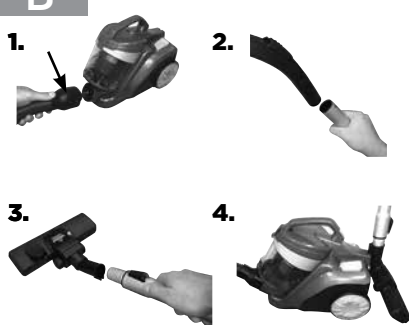
- » Avant de nettoyer les endroits sous les meubles bas, assurez-vous d'abord de l'absence d'objets qui pourraient endommager l'appareil ou bloquer le tuyau.
- » Les cheveux, les fils et les petits objets peuvent bloquer le tuyau ou les accessoires. Assurez-vous régulièrement que de tels objets sont enlevés pour éviter les obstructions.

- » Utilisez le régulateur de débit d'air pour réduire le débit d'air lorsque vous utilisez les accessoires.
- » Pour un maximum de performance lors du nettoyage, vérifiez fréquemment les filtres et nettoyez-les ou remplacez-les au besoin.

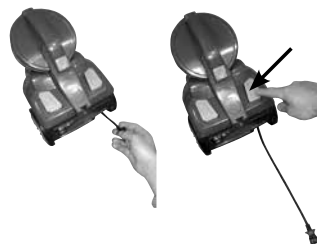
A



B



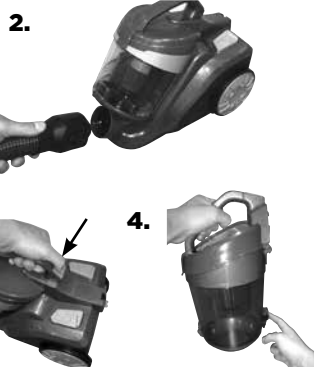
C1



C2



D1



D2



D3



A Schéma du produit



Ne branchez pas votre appareil avant de l'avoir complètement assemblé en suivant les instructions suivantes ou avant de vous être familiarisé avec toutes les instructions et procédures d'utilisation.

- | | |
|--|--|
| 1 Manche | 11 Interrupteur de la brosse |
| 2 Régulateur de débit d'air | 12 Buse pour plancher multisurface |
| 3 Tube-rallonge | a. Haut / b. Bas |
| 4 Tuyau | 13 Suceur plat, brosse à épousseter et accessoire pour meubles avec étui |
| 5 Poignée de transport | |
| 6 Bouton de relâchement de godet à poussière | |
| 7 Bouton de vidange | |
| 8 Cyclone | |
| 9 Godet à poussière Easy Empty ^{MC} | |
| 10 Raccord du tuyau | |

B Assemblage

1. Branchez le tuyau à l'aspirateur en insérant le raccord de tuyau à l'extrémité du tuyau dans l'ouverture d'aspiration. Assurez-vous que le tuyau est placé de sorte que les languettes du raccord de tuyau s'alignent avec les encoches de l'ouverture d'aspiration.
2. Branchez le manche du tuyau à l'extrémité du tube-rallonge et tournez légèrement pour serrer.
3. Branchez la buse pour plancher à l'extrémité du tube-rallonge et tournez légèrement pour serrer.
4. Une fois qu'il est assemblé, vous pouvez ranger l'appareil en insérant le support de rangement (situé à l'arrière de la buse pour plancher) dans la fente de rangement à l'arrière de l'aspirateur.

Les couleurs peuvent être différentes de celles des modèles illustrés.



Avant d'utiliser l'aspirateur, assurez-vous que le godet à poussière et que tous les filtres sont en place. Ne faites pas fonctionner votre aspirateur sans godet à poussière ou sans filtre.



Prenez garde de ne pas vous blesser, puisque le cordon se rembobine rapidement.



La pellicule de plastique peut être dangereuse. Pour éviter les risques d'étouffement, tenez-la hors de portée des bébés et des enfants.

C Utilisation

Cordon d'alimentation

Le cordon d'alimentation est situé à l'arrière de l'aspirateur. Tirez doucement sur le cordon d'alimentation, en guettant la ligne jaune. Arrêtez de tirer le cordon d'alimentation dès que la ligne jaune est visible. Il y a aussi une ligne rouge qui indique la fin du cordon utilisable. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation au-delà de la ligne rouge.

C1 - Rembobinage automatique du cordon d'alimentation

Votre aspirateur est équipé d'un rembobinage automatique du cordon. Lorsque le nettoyage est terminé, appuyez sur le bouton OFF et saisissez la fiche pour débrancher l'appareil de la prise électrique. Tenez la fiche et appuyez sur le bouton de rembobinage automatique du cordon d'alimentation pour rembobiner le cordon automatiquement.

C2 - Interrupteur

Mettez l'appareil sous tension ou hors tension en appuyant légèrement vers le bas sur le bouton de l'interrupteur d'alimentation (ⓘ).

Accessoires spéciaux

Votre aspirateur de BISSELL n'est pas seulement un puissant aspirateur pour tapis et petits tapis; lorsque vous sélectionnez l'un des accessoires spéciaux, c'est aussi un aspirateur polyvalent pour les planchers nus et les surfaces au-dessus du sol.

Buse pour plancher (12)

Utilisez-la pour nettoyer vos tapis, vos petits tapis et vos planchers nus. La tête pivotante aide à nettoyer les espaces exigus et permet de nettoyer sous les meubles de rangement.

1. Pour nettoyer les tapis et les petits tapis, mettez l'interrupteur de la brosse en position pour les tapis , ce qui permet de remonter les soies dans la buse pour plancher.

2. Pour nettoyer les planchers, mettez l'interrupteur de la brosse en position pour les planchers . Ainsi, les soies dans la buse pour plancher en sortiront.

Petits accessoires (13)

Utilisez le suceur plat dans les endroits étroits et restreints. Utilisez la brosse à épousseter pour nettoyer les rideaux, les tentures, les tables de chevet et les rebords de fenêtre. Utilisez l'accessoire pour meubles pour nettoyer les textiles d'ameublement.

Régulateur de débit d'air (2)

Ouvrez le régulateur de débit d'air en faisant glisser le régulateur vers le manche en position ouverte. Ceci réduit l'aspiration sur les tissus délicats.

Fermez le régulateur de débit d'air en faisant glisser le régulateur vers l'avant en position fermée pour une aspiration maximale.

D Entretien et rangement

D1 - Vidange du godet à poussière

Videz le godet à poussière dès que la poussière atteint la ligne de remplissage tracée sur les côtés du godet.

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.

2. Pour retirer le godet à poussière, appuyez sur le bouton de relâchement situé sur la poignée de transport et soulevez le godet.

3. Choisissez une méthode de vidange.

La méthode n° 2 est recommandée pour les personnes qui souffrent d'allergies.

Méthode n° 1 : tenez le godet à poussière au-dessus d'une poubelle et appuyez sur le bouton de vidange pour ouvrir le fond du contenant. Refermez le fond après la vidange de la poussière.

Méthode n° 2 : placez un sac de plastique autour du fond du godet à poussière. Appuyez sur le bouton de vidange à travers le sac de plastique pour ouvrir le fond du godet. Une fois la poussière tombée, refermez le fond du contenant et retirez le sac pour le jeter.



Afin de réduire les risques de décharge électrique, mettez l'interrupteur d'alimentation en position éteinte et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.



Ne faites pas fonctionner l'appareil si les filtres sont humides ou mouillés, ou s'il manque des filtres.

Ce produit est destiné à un usage domestique et non à un usage commercial ou industriel. L'aspiration de la poussière provenant de produits tels que le plâtre, le béton ou les cendres peut endommager le moteur et annuler la garantie.

4. Remplacez le godet à poussière en le remettant dans l'aspirateur et en appuyant sur la poignée de transport jusqu'à ce qu'il se loge à sa place.

D2 - Nettoyage des filtres du godet à poussière

Utilisez uniquement des filtres de rechange BISSELL dans votre aspirateur.

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.

2. Pour accéder au filtre du godet à poussière, retirez le godet à poussière de l'aspirateur, détachez le couvercle du godet à poussière, puis faites-le pivoter vers l'arrière. Tirez le filtre vers le haut pour le retirer de l'appareil.

3. Pour retirer le filtre de cyclone, tirez sur les deux languettes décelées lors du retrait du filtre, puis tirez-le vers le haut.

4. La grille du filtre de cyclone et le filtre du godet à poussière peuvent être lavés à la main dans l'eau froide avec un détergent doux. Rincez-les bien et faites-les sécher complètement à l'air avant de les replacer sur la base du porte-filtre.

5. Fixez la grille du filtre de cyclone dans le godet en la remettant en place.

6. Placez le filtre pré-moteur sur le dessus, la languette faisant face vers le haut.

7. Fermez le couvercle du godet à poussière et remplacez le contenant à poussière sur l'appareil.

D3 - Remplacement du filtre postmoteur

Le filtre postmoteur contribue au processus de filtration qui vise à renvoyer de l'air propre dans la pièce. Utilisez uniquement des filtres de rechange BISSELL.

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.

2. Retirez la porte du filtre (située à l'arrière de l'aspirateur) en poussant la languette vers le bas et en la tirant.

3. Le filtre postmoteur peut être nettoyé à la main dans l'eau froide avec un détergent doux. Rincez-le bien et faites-le sécher complètement à l'air avant de le replacer sur l'aspirateur.

4. Remplacez la porte du filtre en plaçant les languettes en bas de la porte du filtre dans les encoches au bas du compartiment du filtre postmoteur et en poussant les languettes à nouveau dans l'aspirateur pour verrouiller.

Désobstruction du godet à poussière

1. Débranchez l'aspirateur de la prise électrique.
2. Retirez le godet à poussière de l'aspirateur en suivant les étapes 1 à 3 de Vidange du godet à poussière à la page 6.
3. Retirez l'assemblage du filtre du godet à poussière du godet à poussière en suivant l'étape 2 de Nettoyage des filtres du godet à poussière à la page 6.
4. Cognez l'assemblage du filtre du godet à poussière sur une poubelle pour retirer toute la poussière et les débris du filtre de cyclone qui entoure le filtre du godet à poussière.
5. Atteignez le godet à poussière pour nettoyer la poussière ou les débris du godet.
6. Vérifiez si l'ouverture d'aspiration est obstruée.
7. Après avoir nettoyé toute la poussière et les débris du godet à poussière, remplacez l'assemblage du filtre dans le godet en suivant l'étape 8 de Nettoyage des filtres du godet à poussière à la page 6.

Pièces de rechange

Ces articles sont offerts à titre d'accessoires pour votre aspirateur BISSELL :
Pour acheter ces pièces, visitez le www.BISSELL.com.

N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE		N° DE LA PIÈCE	NOM DE LA PIÈCE	
160-5246	Filtre du godet à poussière		160-5635	Busse pour plancher multirisurface	
160-5247	Filtre postmoteur		160-3060	Brosse à épousseter	
160-3057	Tuyau avec manche		160-5245	Tubes-rallonges (2)	
160-3058	Suceur plat		160-3061	Étui à accessoire	
160-3059	Accessoire pour meubles				

Garantie du consommateur Service

Pour plus de renseignements sur la présente garantie et sur ce qu'elle couvre, veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL par courriel, par téléphone, à l'adresse indiquée ci-dessous ou communiquez avec le distributeur le plus près de chez vous.

Garantie limitée de deux ans

Sous réserve des *EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS indiquées ci-dessous et dès la réception du produit, BISSELL réparera ou remplacera (par des produits ou des composants neufs ou remis à neuf) à son gré, gratuitement, pendant deux ans à partir de la date d'achat, toute pièce défectueuse ou qui ne fonctionne pas correctement. Consultez les coordonnées du Service à la clientèle de BISSELL ci-dessous.

La présente garantie s'applique au produit qui est utilisé à des fins personnelles et non commerciales ou locatives. La présente garantie ne couvre pas les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les filtres, les courroies ou les brosses. Les dommages ou les déficiences qui résultent d'une négligence, d'un abus ou d'une utilisation non conforme au Guide de l'utilisateur ne sont pas couverts.

Pour tout service relatif à un produit BISSELL :

Veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL au numéro indiqué ci-dessous ou visiter le site Web afin d'identifier le centre de service autorisé BISSELL le plus près.

Pour de plus amples renseignements relativement aux réparations ou aux pièces de rechange, ou pour toute question sur la garantie, appelez le Service à la clientèle de BISSELL.

BISSELL N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS DE TOUT GENRE QUI POURRAIENT SURVENIR À LA SUITE DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT. LA RESPONSABILITÉ DE BISSELL NE DÉPASSERA PAS LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT.

*EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS QUANT AUX CONDITIONS DE LA GARANTIE LIMITÉE

LA PRÉSENTE GARANTIE EST EXCLUSIVE ET REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, ORALE OU ÉCRITE. TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES QUI POURRAIENT RÉSULTER DE L'APPLICATION D'UNE LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE PERTINENCE POUR UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE DE DEUX ANS À PARTIR DE LA DATE D'ACHAT, TEL QUE DÉCRIT CI-DESSUS.

Pour tout service relatif à un produit BISSELL ou réclamation en vertu de notre garantie limitée de deux ans, communiquez avec nous :

Site Web ou courriel :

www.BISSELL.com ou
www.BISSELL.ca

Téléphone :

Consommateurs des É.-U. :

1 800 237-7691

Consommateurs du Canada :

1 800 263-2535

Lundi au vendredi

Samedi

Dimanche

8 h à 22 h (HE)

9 h à 20 h (HE)

10 h à 19 h (HE)

Visitez le site Web de BISSELL : www.BISSELL.ca

Lorsque vous communiquez avec BISSELL, ayez en main le numéro de modèle de l'appareil.

Veuillez inscrire le numéro du modèle : _____ Veuillez inscrire votre date d'achat : _____

REMARQUE : Veuillez conserver votre reçu original. Si vous devez présenter une réclamation en vertu de la garantie, ce reçu constituera une preuve de la date d'achat. Consultez la garantie pour plus de détails.



©2015 BISSELL Homecare, Inc.
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, Ontario L5N 0B3
Tous droits réservés. Imprimé en Chine
Pièce n° 160-5383 Rev 12/14
Visitez notre site Web : www.BISSELL.ca



INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR LA ASPIRADORA.

Cuando use un aparato eléctrico, debe tener en cuenta las precauciones básicas, incluyendo las siguientes:



ADVERTENCIA

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGAS ELÉCTRICAS, O LESIONES:

- » Este electrodoméstico puede ser usado por niños de 8 años o mayores y personas con capacidades físicas, sensoriales y mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si reciben supervisión o instrucción con respecto al uso del electrodoméstico de manera segura y si entienden los peligros asociados. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- » Se debe supervisar a los niños para asegurar de que no jueguen con el electrodoméstico.
- » Si el cable de alimentación está dañado, lo debe reemplazar el fabricante, o personas calificadas de forma similar con el fin de evitar un peligro.
- » Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts of the appliance and its accessories.
- » Utilice sólo en interiores.
- » Sólo para aspirar en seco.
- » No deje la aspiradora sin supervisión cuando esté enchufada.
- » No dé mantenimiento a la aspiradora cuando esté enchufada.
- » No la utilice cuando el enchufe o el cable estén dañados.
- » Si el electrodoméstico no funciona como debería, se cayó, está dañado, se dejó afuera, o cayó al agua, llévela a un centro de servicio autorizado para su reparación.
- » No manipule la unidad con las manos mojadas.
- » No tire del cable, ni transporte la aspiradora utilizando el cable como manija; no cierre puertas sobre el cable, ni tire del cable en esquinas o bordes filosos; no pise el cable con la aspiradora, ni exponga el cable a superficies calientes.
- » No tire del cable para desenchufarla. Para desenchufarla, sujete el enchufe.
- » No pise el cable con el electrodoméstico.
- » No manipule el enchufe o electrodoméstico con las manos mojadas.
- » No aspire cabellos, prendas sueltas, dedos o partes del cuerpo a las aberturas o partes en movimiento.
- » No recoja objetos calientes o en llamas como cigarrillos, encendedores, o cenizas calientes.
- » No aspire materiales inflamables o combustibles (líquido para encendedores, gasolina, queroseno, etc.) ni utilice la aspiradora en presencia de líquidos o vapores explosivos.
- » No utilice la aspiradora en un ambiente cerrado lleno de vapores provenientes de pintura al aceite, diluyentes de pintura, productos repelentes de polillas, polvo inflamable u otros vapores explosivos o tóxicos.
- » Retire el enchufe del tomacorriente antes de limpiar o realizar tareas de mantenimiento al electrodoméstico.
- » No aspire materiales tóxicos (blanqueador a base de cloro, amoníaco, limpiador para desagües, gasolina, etc.).
- » No use este electrodoméstico para ningún otro fin que no sea el especificado en esta Guía del usuario.
- » Utilice sólo los accesorios recomendados por el fabricante.
- » Mantenga el electrodoméstico sobre una superficie nivelada.
- » Apague todos los controles antes de desenchufar.
- » Sea muy cuidadoso cuando limpie escaleras.
- » Este aparato se ofrece con doble aislamiento. Use solamente piezas de repuesto idénticas.
- » Preste atención cuando la utilice alrededor de niños.
- » Do not use to suck up water (for vacuum cleaners only)
- » Do not immerse in water for cleaning
- » The hose should be checked regularly and must not be used if damaged
- » No usar en el exterior o superficies húmedas
- » No poner ningún objeto dentro de las aberturas No usar con alguna abertura bloqueada; mantener libre de polvo, pelusas, pelo y cualquier cosa que pudiera reducir el flujo de aire.
- » No usar sin recipiente de polvo y/o filtros en su lugar
- » Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este artefacto tiene un enchufe polarizado (una paleta es más ancha que la otra). Este enchufe se acopla a tomas de corriente polarizadas solamente en una dirección. Si el enchufe no se acopla completamente en la toma de corriente, de vuelta el enchufe. Si sigue sin acoplar completamente, comuníquese con un electricista calificado para instalar la toma de corriente adecuada. No cambie el enchufe por ninguna razón.



PRECAUCIÓN:

THIS HOSE CONTAINS ELECTRICAL CONNECTIONS:

- DO NOT USE TO SUCK UP WATER
- DO NOT IMMERSE IN WATER FOR CLEANING
- THE HOSE SHOULD BE CHECKED REGULARLY AND MUST NOT BE USED IF DAMAGED

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA SU USO EN EL FUTURO.

FOR OPERATION ON A 220-240 VOLT A.C. 50/60 HZ POWER SUPPLY ONLY.

Este modelo es sólo para uso doméstico.

Gracias por comprar una aspiradora BISSELL

Nos complace que haya adquirido una aspiradora BISSELL. Hemos empleado todos nuestros conocimientos sobre el cuidado de pisos para diseñar y fabricar este sistema de limpieza de alta tecnología completo para el hogar.

La aspiradora BISSELL es durable y tiene una garantía limitada de dos años. Además la respaldamos con un departamento de Servicio de Atención al Cliente dedicado y con conocimiento, por ello, en caso de tener algún problema, recibirá ayuda atenta y rápida.

Mi bisabuelo inventó la barredora para pisos en 1876. Actualmente, BISSELL es líder mundial en el diseño, fabricación y servicio técnico de productos de alta calidad para el cuidado del hogar, tal como su aspiradora BISSELL.

Gracias nuevamente, de parte de todos los que formamos el equipo de BISSELL.

Mark J. Bissell
Director, Presidente y CEO

Definiciones de símbolos

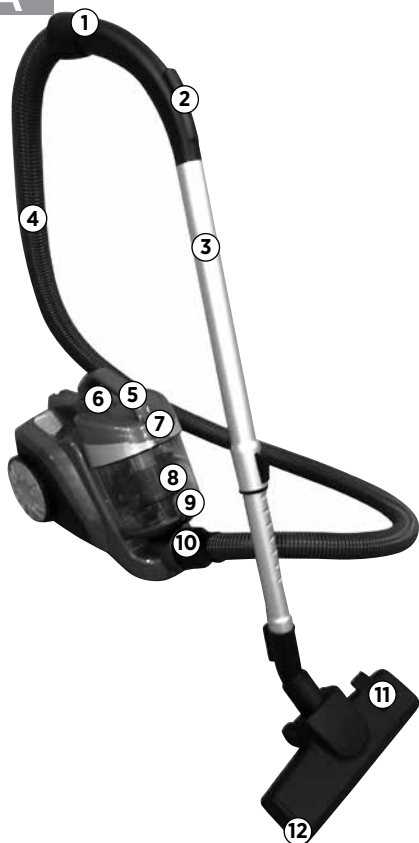
	ADVERTENCIA	SE REQUIERE TOMAR UNA ACCIÓN O PRESTAR ATENCIÓN A ESTA ÁREA PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, INCENDIO O LESIÓN.
	CONSEJO	OBSERVACIÓN O SUGERENCIA QUE NO ES ESENCIAL, PERO PUEDE MEJORAR EL USO
	GUÍA	LEA LA GUÍA DEL USUARIO PARA OBTENER INSTRUCCIONES COMPLETAS DE SEGURIDAD Y PARA EL USUARIO
	EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS PARA DESCARTAR (WEEE, POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)	NO ARROJE EL ELECTRODOMÉSTICO AL FINAL DE SU VIDA ÚTIL JUNTO CON SUS RESIDUOS DOMÉSTICOS HABITUALES. POR EL CONTRARIO, DEBE ENTREGÁRSELO A UN CENTRO DE RECOLECCIÓN OFICIAL PARA SU RECICLAJE. DE ESTA MANERA, AYUDARÁ A PRESERVAR EL MEDIOAMBIENTE.



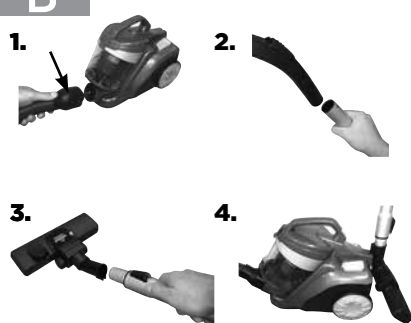
- » Antes de aspirar debajo de los muebles, revise primero la zona para descartar la presencia de objetos que puedan dañar la unidad o bloquear la manguera.
- » Los cabellos, hilos y pequeños objetos pueden bloquear la manguera y los accesorios. Revíselos ocasionalmente

- para evitar obstrucciones.
- » Utilice el regulador de flujo de aire para reducir dicho flujo, según sea necesario, cuando use los accesorios.
- » Para obtener el máximo rendimiento durante la aspiración, revise a menudo los filtros y limpie o reemplace, según sea necesario.

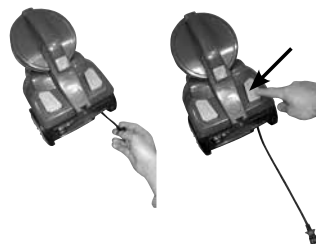
A



B



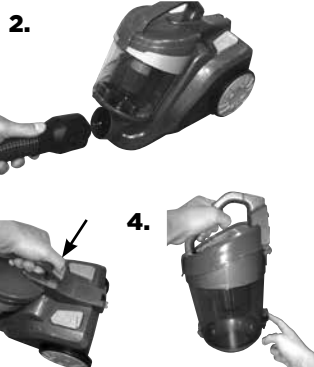
C1



C2



D1



D2



D3



A

Visualización del producto



No enchufe la aspiradora hasta que la haya ensamblado completamente según las instrucciones y esté familiarizado con todas las instrucciones y procedimientos operativos.

- | | |
|---|---|
| 1 Manija | 10 Conector de manguera |
| 2 Regulador de flujo de aire | 11 Interruptor del cepillo |
| 3 Vara de extensión | 12 Boquilla para pisos multi-superficies |
| 4 Manguera | a. Arriba / b. Abajo |
| 5 Manija para transporte | 13 Boquilla estrecha, cepillo para polvo y accesorio para tapicería con funda |
| 6 Botón para liberar el recipiente de polvo | |
| 7 Botón de vaciado | |
| 8 Ciclón | |
| 9 Recipiente de polvo Easy Empty™ | |

B

Armado

1. Para conectar la manguera a la aspiradora, inserte el conector de manguera en el extremo de la manguera a la entrada de succión. Asegúrese de que la manguera esté posicionada de tal forma que las pestañas en el conector de manguera se alineen con las muescas en la entrada de succión.
2. Conecte la manija de la manguera al extremo de la vara de extensión y tuerza ligeramente para ajustar.
3. Conecte la boquilla para pisos al extremo de la vara de extensión y tuerza ligeramente para ajustar.
4. Una vez que la aspiradora esté ensamblada, puede guardarla insertando el sujetador de almacenaje (ubicado en la parte posterior de la boquilla para pisos) en la ranura de almacenaje de la aspiradora.

Los colores pueden variar según el modelo.

C

Operación

Cable de alimentación

El cable de alimentación se encuentra ubicado en la parte posterior de la aspiradora. Tire suavemente del cable de alimentación, poniendo atención en la línea amarilla. Una vez que pueda ver la línea amarilla, deje de tirar del cable de alimentación. También hay una línea roja que indica hasta dónde se puede utilizar el cable. No tire del cable de alimentación más allá de la línea roja.



Antes de usar su aspiradora, asegúrese de que el recipiente de polvo y todos los filtros estén bien colocados. No haga funcionar su aspiradora sin el recipiente de polvo y los filtros.



Tenga cuidado para evitar lesiones, ya que el cable se retrae rápidamente.



La película plástica puede ser peligrosa. Para evitar el riesgo de asfixia, manténgalo alejado de bebés y niños.

C1 - Rebobinado automático del cable

Su aspiradora está equipada con un cable de rebobinado automático. Al terminar de limpiar, presione el botón de encendido en OFF y tire del enchufe para desconectarla del tomacorriente. Sostenga el enchufe y presione el botón de rebobinado automático del cordón para retraer de forma automática el cordón.

C2 - Botón de encendido

Encienda o apague presionando ligeramente hacia abajo el botón de encendido ().

Accesorios especiales

Su aspiradora BISSELL no sólo es una potente aspiradora de tapetes y alfombras, sino que también es una aspiradora versátil para pisos lisos y superficies altas, ya que le permite seleccionar algunos de los accesorios especiales.

Boquilla para pisos (12)

Úsela para aspirar tapetes, alfombras y pisos lisos. La cabeza giratoria le permite acceder a espacios estrechos y debajo de los gabinetes.

1. Para aspirar tapetes y alfombras, presione el interruptor del cepillo a la posición de alfombra  . Esto hará que el cepillo se guarde dentro de la boquilla para pisos.
2. Para aspirar pisos lisos, presione el interruptor del cepillo a la posición de piso liso  . Esto hará que descienda el cepillo desde la boquilla para pisos.

Accesorios pequeños (13)

Use la boquilla estrecha en espacios ajustados y estrechos. Use el cepillo para polvo para limpiar cortinas, tapices, mesas de noche y repisas. Use el accesorio para tapicería para mobiliario ligero.

Regulador de flujo de aire (2)

Para abrir el regulador de flujo de aire, deslice el regulador hacia la manija para una posición abierta. Esto reducirá la potencia de succión para aspirar telas delicadas.

Para una potencia de succión total, cierre el regulador de flujo de aire deslizando el regulador hacia abajo a la posición cerrada.

D Cuidado y almacenamiento

D1 - Vaciar el recipiente de polvo

Vacíe el recipiente de polvo tan pronto como éste alcance las líneas de "LLENO" marcadas a los lados del recipiente de polvo.

1. Desenchufe la aspiradora del tomacorriente.
2. Presione el botón de liberación del recipiente de polvo en la manija de transporte y levante para retirar el recipiente de polvo.
3. Escoja un método de vaciado. Se recomienda el método n.º 2 para personas alérgicas.

Método n.º 1 – Sostenga el recipiente de polvo encima de un colector de basura y presione el botón de vaciado para abrir la parte inferior. Cierre la parte inferior luego de vaciar el polvo.

Método n.º 2 – Coloque una bolsa de plástico sobre la parte inferior del recipiente de polvo. Presione el botón de vaciado a través del plástico para abrir la parte inferior. Luego de vaciar el polvo, cierre la parte inferior y retire la bolsa para desecharla.

4. Para reemplazar el recipiente de polvo, colóquelo dentro la aspiradora presionando el botón de vaciado hasta que se trabé en su lugar.



Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, gire el botón de encendido a off (apagado) y desconecte el enchufe del tomacorriente antes de realizar el mantenimiento u otros cuidados.



No haga funcionar la aspiradora con filtros húmedos o mojados, o sin todos los filtros bien colocados.

Este producto está diseñado sólo para uso doméstico y no para uso comercial o industrial. Aspirar el polvo de productos como yeso, cemento o cenizas dañará el motor y anulará la garantía.

D2 - Limpiar el filtro del recipiente de polvo

Use sólo los filtros de reemplazo BISSELL en su aspiradora.

1. Desenchufe la aspiradora del tomacorriente.
2. Los filtros del recipiente de polvo se pueden alcanzar al retirar el recipiente de polvo de la aspiradora, abrir la tapa del recipiente de polvo y girarlo hacia atrás. Coloque el filtro hacia arriba para retirarlo.
3. Desmonte la pantalla del ciclón tomando las dos pestañas que aparecen al retirar el filtro y tirando de ellas hacia arriba en línea recta.
4. La pantalla del filtro del ciclón, el filtro del recipiente de polvo y la espuma del filtro se pueden lavar a mano con agua fría y un detergente suave. Limpie bien y seque al aire completamente antes de colocarla en la base marco de filtro.
5. Adjunte la pantalla del filtro del ciclón en el recipiente de polvo, volviendo a colocarlo en su posición.
6. Coloque el filtro pre-motor en la parte superior con la pestaña de la malla hacia arriba.
7. Cierre la tapa del recipiente de polvo y coloque de nuevo el contenedor de polvo en el producto.

D3 - Reemplazar el filtro post-motor

El filtro post-motor ayuda en el proceso de filtrado para retornar aire limpio a la habitación. Use sólo filtros de reemplazo BISSELL.

1. Desenchufe la aspiradora del tomacorriente.
2. Retire la puerta del filtro (ubicada en la parte posterior de la aspiradora) presionando hacia abajo la pestaña y tirando hacia afuera y lejos de la aspiradora.
3. El filtro post-motor se puede lavar a mano con agua fría y un detergente suave. Limpie bien y seque al aire completamente antes de colocarlo de vuelta en la aspiradora.
4. Reemplace la puerta del filtro insertando las pestañas sobre el costado de la puerta del filtro y ajústelas en el interior de las muescas en la parte inferior del compartimiento del filtro post-motor y presionando la pestaña hacia delante de vuelta en la aspiradora para asegurarla en su lugar.

Eliminar obstrucciones del recipiente de polvo

1. Desenchufe la aspiradora del tomacorriente.
2. Retire el recipiente de polvo de la aspiradora, siga los pasos 1-3 de Vaciar el recipiente de polvo en la página 6.
3. Retire el ensamblaje del filtro del recipiente de polvo, siguiendo el paso 2 de Limpiar el recipiente de polvo en la página 6.
4. Déle unos golpes al conjunto del filtro del recipiente de polvo sobre un contenedor de basura para retirar el polvo o los residuos de la pantalla de ciclón que rodea el filtro del recipiente de polvo.

5. Revise el recipiente de polvo para limpiar el polvo o los residuos del recipiente de polvo.
6. Revise para ver si hay obstrucciones en la entrada de succión.
7. Luego de limpiar el polvo o los residuos del recipiente de polvo, coloque de vuelta el conjunto del filtro del recipiente de polvo en el recipiente de polvo siguiendo el paso 8 de Limpiar el filtro del recipiente de polvo en la página 6.

Piezas de repuesto

Estos elementos están disponibles para compra como accesorios para su aspiradora BISSELL: Para comprar, visite www.BISSELL.com.

N.º DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA		N.º DE PIEZA	NOMBRE DE LA PIEZA	
160-5246	Dirt Cup Filter		160-5635	Boquilla para pisos multi-superficies	
160-5247	Filtro post-motor		160-3060	Cepillo para polvo	
160-3057	Manguera con manija		160-5245	Varas de extensión (2)	
160-3058	Boquilla estrecha		160-3061	Funda para herramientas	
160-3059	Accesorio para tapicería				

Garantía al consumidor Servicio

Si necesita información adicional sobre esta garantía o tiene preguntas acerca de lo que puede cubrir, sírvase ponerse en contacto con Atención al Consumidor de BISSELL, ya sea por correo electrónico, teléfono tal como se describe a continuación, o comuníquese con su distribuidor local en su país.

Garantía limitada por dos años

Sujeto a las *EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES identificadas a continuación, BISSELL reparará o reemplazará (con productos o componentes, nuevos o refabricados), a su elección, cualquier pieza defectuosa o de mal funcionamiento, libre de cargo desde la fecha de adquisición del comprador original, durante dos años. Consulte la información de "Atención al Consumidor de BISSELL" que aparece a continuación.

Esta garantía se aplica a los productos utilizados para fines personales, y no para servicios comerciales o de alquiler. Esta garantía no aplica para ventiladores o componentes de mantenimiento de rutina, tales como filtros, correas o cepillos. No está cubierto el daño o mal funcionamiento causado por negligencia, abuso, descuido, reparaciones no autorizadas o cualquier otro uso que no esté de acuerdo con la Guía del Usuario.

Si su producto BISSELL requiere de servicio:

Póngase en contacto con Atención al Consumidor de BISSELL para ubicar un Centro de Servicio Autorizado BISSELL en su zona.

Si usted requiere información sobre reparaciones o piezas de repuesto, o si tiene alguna consulta sobre su garantía, sírvase ponerse en contacto con Atención al Consumidor de BISSELL. BISSELL NO ES RESPONSABLE POR DAÑOS DERIVADOS DE CUALQUIER NATURALEZA ASOCIADOS CON EL USO DE ESTE PRODUCTO. LA RESPONSABILIDAD DE BISSELL NO EXCEDERÁ EL PRECIO DE ADQUISICIÓN DEL PRODUCTO.

*EXCEPCIONES Y EXCLUSIONES DE LOS TÉRMINOS DE LA GARANTÍA LIMITADA

ESTA GARANTÍA ES EXCLUSIVA Y EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA, YA SEA ORAL O POR ESCRITO. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE SE PUEDA DAR POR APLICACIÓN DE LA LEY, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, SE LIMITAN A LA DURACIÓN DE DOS AÑOS A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA, TAL COMO SE DESCRIBE ARRIBA.

Si su producto BISSELL necesita reparación o si usted desea realizar un reclamo en relación con su garantía limitada por dos años, visite:

Sitio web o correo electrónico:

www.BISSELL.com o
www.BISSELL.ca

O comuníquese con:

Consumidores de EE. UU. :

1-800-237-7691

Consumidores de Canadá:

1-800-263-2535

Lunes a viernes 8 a.m. - 10 p.m.

Sábados 9 a.m. - 8 p.m.

Domingos 10 a.m. - 7 p.m.

____ Hora del Este _____

Visite la página web de BISSELL: www.BISSELL.ca

Al ponerse en contacto con BISSELL, tenga el número del modelo de la aspiradora a mano.

Sírvase anotar su Número de modelo: _____ Sírvase anotar su Fecha de compra: _____

NOTA: Sírvase guardar su recibo de compra original. Éste constituye una prueba de la fecha de compra en el caso de una reclamación de garantía. Consulte la garantía para obtener detalles.



©2015 BISSELL Homecare, Inc.
BISSELL Canada Corporation
Mississauga, Ontario L5N 0B3
Todos los derechos reservados. Impreso en China
Número de pieza 160-5383 Rev 12/14
Visite nuestro sitio web en: www.BISSELL.ca

